

An / Spett.le

Südtirolgas AG/SpA

Josef-Ressel-Str. 2 / Via Josef Ressel 2

39100 Bozen / Bolzano

FAX: 0471 098401

oder / o

von/da PEC zu/a: PEC: [preventivi@pec.suedtirolgas.it](mailto:preventivi@pec.suedtirolgas.it)

von/da Mail zu/a: Mail: [preventivi@suedtirolgas.it](mailto:preventivi@suedtirolgas.it)

FO 003 SGN034

**ANSUCHEN um NEUEN Erdgasanschluss – ohne Gasliefervertrag<sup>1</sup>**

**RICHIESTA per NUOVO allacciamento gas naturale – in assenza di contratto di fornitura<sup>2</sup>**

Antragsteller / Richiedente \_\_\_\_\_

Straße / Via \_\_\_\_\_ Nr. \_\_\_\_\_

Gemeinde / Comune \_\_\_\_\_

e-mail/PEC: \_\_\_\_\_ Tel: \_\_\_\_\_

Steuernummer / Codice fiscale \_\_\_\_\_

MwSt.-Nr. / Partita IVA \_\_\_\_\_

Identifikationskodex o. PEC/ codice destinatario o PEC per fatt. el. \_\_\_\_\_

**Anschlussadresse / Luogo d'installazione**

Straße / Via \_\_\_\_\_ Nr. \_\_\_\_\_

Gemeinde / Comune \_\_\_\_\_

K.G./C.C \_\_\_\_\_ G.P./P.F. \_\_\_\_\_ B.P./P.ED. \_\_\_\_\_

Gemeinde / Comune \_\_\_\_\_

Leistungskapazität in kW / potenzialità prevista kW \_\_\_\_\_

Anzahl Anschlüsse / nr. allacciamenti richiesti \_\_\_\_\_

Datum \_\_\_\_\_ Unterschrift \_\_\_\_\_

Nach Einlangen Ihres Ansuchens werden Sie zur Terminvereinbarung für einen Lokalaugenschein von einem Mitarbeiter der Südtirolgas kontaktiert.

A seguito della Sua richiesta Vi contatterà un dipendente Südtirolgas per fissare l'appuntamento per un sopralluogo sul posto.

<sup>1</sup> Bei einem Gasliefervertrag zwischen einem Endkunden und einem Gaslieferanten muss der Antrag dem Verkäufer vorgelegt werden, der ihn an den ortszuständigen Netzbetreiber weiterleitet.

<sup>2</sup> In presenza di un contratto di fornitura di gas stipulato tra un cliente finale ed un venditore, la richiesta deve essere presentata al proprio venditore che la inoltrerà al distributore di pertinenza.

Für den Fall, dass lediglich ein Blindanschluss angefragt wird, ist das Ausfüllen dieser Seite nicht erforderlich.

Nel caso di richiesta di sola predisposizione per l'allacciamento non si è tenuti alla compilazione di questa pagina.

### Gebrauchskategorien Gas / Categoria d'uso del gas

Bitte zutreffendes ankreuzen / prego selezionare la categoria pertinente

Kodex Codice	Beschreibung descrizione	Therm. Komponente Componente termica
C1	Heizung Riscaldamento	JA SI
C2	Kochen und/oder Warmwasseraufbereitung Usò cottura cibi e/o produzione di acqua calda sanitaria	NEIN NO
C3	Einzelheizung + Kochen und/oder Warmwasseraufbereitung Riscaldamento + uso cottura cibi e/o produzione di acqua calda sanitaria	JA SI
C4	Klimaanlage Usò condizionamento	NEIN NO
C5	Klimaanlage + Heizung Usò condizionamento + riscaldamento	JA SI
T1	gewerbliche Anwendung (handwerklich-industriell) Usò tecnologico (artigianale-industriale)	NEIN NO
T2	gewerbliche Anwendung + Heizung Usò tecnologico + riscaldamento	JA SI

Kodex Codice	Beschreibung Giorni settimanali di prelievo
1	7 Tage 7 giorni
2	6 Tage (außer Sonntags und feiertags) 6 giorni (escluse domeniche e festività nazionali)
3	5 Tage (außer samstags, sonntags und feiertags) 5 giorni (esclusi sabati, domeniche e festività nazionali)

#### **Für Übergabestellen mit Jahresverbrauch über 200.000 Standardkubikmeter Per i punti di riconsegna con prelievi annui superiori a 200.000 metri cubi standard**

Tagesbedarf (in Standardkubikmeter/Tag) impegno giornaliero (in metri cubi standard/giorno)	
geschätzter Jahresbedarf (in Standardkubikmeter) prelievo annuo previsto (in metri cubi standard)	

Die von Südtirolgas AG erhobenen personenbezogenen Daten werden gemäß Artikel 13 der Verordnung EU 2016/679 entsprechend dem Informationsblatt zur Privacy verarbeitet, welches auf der Website [www.suedtirolgas.it](http://www.suedtirolgas.it) veröffentlicht ist.

I dati personali raccolti da Südtirolgas S.p.A. sono trattati in conformità all'art.13 del Regolamento UE 2016/679 come descritto nell'informativa privacy pubblicata sul sito internet: [www.suedtirolgas.it](http://www.suedtirolgas.it)